First edition 2002-10-01

# Hydraulic fluid power — Cleanliness of parts and components — Inspection document and principles related to contaminant collection, analysis and data reporting

Transmissions hydrauliques — Propreté des pièces et composants — Documents de contrôle et principes d'extraction et d'analyse des polluants et d'expression des résultats



Reference number ISO 18413:2002(E)

#### PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

© ISO 2002

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20 Tel. + 41 22 749 01 11 Fax + 41 22 749 09 47 E-mail copyright@iso.ch Web www.iso.ch

Printed in Switzerland

# Contents

#### Page

1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Terms and definitions	1
4	Inspection document principles	3
5	Contaminant collection principles	4
6	Contaminant analysis principles	6
7	Data reporting principles	7
8	Selection guidelines	8
9	Criterion for acceptance	8
10	Identification statement (reference of this International Standard)	8

### Annexes

Α	Contaminant collection principles — Agitation method	11
В	Contaminant collection principles — Pressure rinse method	13
С	Contaminant collection principles — Ultrasonic vibration method	16
D	Contaminant collection principles — End use simulation	18
Е	Contaminant analysis and data reporting principles	21
F	Test stand for end use simulation — Design guidelines	23
G	Equivalent spherical area of complex enclosed surfaces	26
Bib	liography	28

### Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 3.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard ISO 18413 was prepared by Technical Committee ISO/TC 131, *Fluid power systems*, Subcommittee SC 6, *Contamination control and hydraulic fluids*.

Annexes A to G of this International Standard are for information only.

## Introduction

In hydraulic fluid power systems, power is transmitted and controlled through a pressurized liquid within an enclosed circuit. Contaminants present in the circulating working liquid may degrade system performance. One method of reducing the amount of these contaminants within the system is to clean parts and components prior to final assembly. Accurate assessment of the effectiveness of part and component cleanliness requires documentation of both the cleanliness requirement and the methods used for contaminant collection, analysis, and data reporting.